《习近平关于尊重和保障人权论述摘编》 阿拉伯文版等六种外文版出版发行

平关于尊重和保障人权论述摘编》阿 拉伯文、葡萄牙文、德文、斯瓦希里 文、乌尔都文及越南文版,近日由外 文出版社出版发行。

《习近平关于尊重和保障人权论 述摘编》由中共中央党史和文献研究 院编辑,分9个专题,系统收录了习 近平同志围绕尊重和保障人权发表 的一系列重要论述。此次阿拉伯文

新华社北京9月19日电《习近 等6个语种版本的出版发行,对于国 外读者深刻理解习近平有关重要论 述的丰富内涵,深入了解中国尊重和 保障人权的伟大实践以及为推动全 球人权治理贡献的中国方案,增强当 代中国人权观的吸引力、感染力、影 响力,具有重要意义。

> 该书英汉、法汉、俄汉、西汉、日 汉对照版于2022年由中央编译出版 社发行。

第20届东博会和峰会闭幕 签约项目总投资额较上届增长18%

新华社南宁9月19日电(记者 朱丽莉 陈露缘)第20届中国一东盟 博览会和中国一东盟商务与投资峰 会19日在广西南宁落下帷幕。中国 一东盟博览会秘书处秘书长韦朝晖 在闭幕新闻发布会上表示,本届东博 会签订投资合作项目470个,总投资 额4873亿元,较上届增长18%。

韦朝晖介绍,本届东博会举办了 70多场经贸促进活动,呈现大订单 多、绿色低碳商品成交多的特点。签 约的订单中,50亿元以上项目17个, 比上届增长54.5%。文莱签约超20 亿美元、30架中国大飞机的采购订 单,是东博会史上最大贸易订单。国 际经贸和中国企业"走出去"项目20 多个,创近10年新高。

本届东博会展览面积10.2万平 方米,共46个国家1953家企业参展, 比上届增长18.2%,其中外国参展企 业738家(含东盟644家)。共有104 个采购团组参会,其中国际团组55 个。"云上东博会"为东盟国家建设云 上国别馆,线上参展企业超2000家, 举办线上活动47场。

据统计,东博会和峰会举办20年 来,共有196位中外领导人、4100多位 部长级贵宾和国际组织负责人出席, 举办了超300场部长级高层会议论坛, 建立了40多个领域"10+1"合作机制。

第21届东博会和峰会初步定于 2024年9月23日至27日举办,郑州 市将担任第21届东博会中国"魅力

让飞虎队精神代代传承

习近平主席复信美中航空遗产基金会主席和飞虎队 老兵为中美民间友好厚植根基

□新华社记者 许缘 邓仙来 张远

"新时期中美关系的健康稳定发展,需 要新时期飞虎队员的参与和支持,希望飞 虎队精神能够在两国人民之间一代一代传 承下去。"9月12日,国家主席习近平复信 美中航空遗产基金会主席格林和飞虎队老 兵莫耶、麦克马伦。

见信如晤,情真意切。从美国飞虎队 老兵、史迪威将军后人到"美中青少年学生 交流协会",习近平主席近期接连复信美国 友好人士,始终传递一个重要的信息:中美 关系的基础在民间。

"我们愿传承和发扬飞虎队精神。"喜 获复信的杰弗里•格林在接受新华社记者 专访时说。习近平主席的一封又一封信 函,为中美民间友好厚植根基,为中美关系 发展注入强大动力。

"飞虎队精神是合作和友谊的象征"

美中航空遗产基金会成立于1998年。 近日,基金会主席格林和飞虎队老兵莫耶、 麦克马伦共同致信习近平主席,表示将传 承和弘扬中美合作的宝贵精神财富。

习近平主席在复信中指出,得知美中 航空遗产基金会和飞虎队老兵们长期以来 孜孜不倦在中美两国传播飞虎队故事,越 来越多美国青少年参与到"飞虎队友谊学 校和青少年领袖计划"中来,迄今已有近 500名飞虎队老兵和数百名老兵家属到访 中国,我感到很高兴,并向你们表达敬意。

格林告诉记者,习近平主席的复信"意

义重大",他深感荣幸,迫不及待地将这个 好消息和复信内容转告莫耶、麦克马伦两

"中美关系的希望在人民,基础在民 间,未来在青年。""中美关系的基础在民 间,力量源泉在人民友好。""两国人民应该 加强交流、增进理解、扩大合作,为两国关 系发展不断注入新动力。"习近平主席在-系列复信中反复强调中美人民相知相亲的 重要意义,对中美青年携手同行寄予厚望。

"飞虎队精神是合作和友谊的象征,是 留给我们两国人民最重要的共同遗产,年 轻一代应该继续传承和发扬。"格林说

美中航空遗产基金会还计划组织年轻 人赴华参观访问,重温历史,与中国年轻人 交流。格林告诉记者,该基金会的使命就 是通过铭记美中之间珍贵的共同记忆,帮 助人们思考和理解两国的历史、当下与未 来,推动两国青年学习历史、加深交流、建 立友谊。"当他们有机会面对面交流时,会 在前辈结下的友谊基础上继续前进。"

习近平主席同美国人民的亲切互动, 给格林留下深刻印象。他认为,习近平主 席始终致力于促进中美人民之间的友好交 往和互相理解。"这是一粒种子,可以结出 美好的果实。"格林说。

"中国人民永远不会忘记老朋友"

习近平主席多次提及这段历久弥坚的 飞虎情谊"。

1941年,美国陈纳德将军组建"中国空 军美国志愿援华航空队"(飞虎队),与中国

军民共同抗击日本侵略者。援华作战期 间,2000余名美籍飞虎队队员在战斗中牺 牲,200多名飞虎队队员被中国民众营救, 许多中国人在营救过程中献出了生命。

格林说:"习近平主席的复信再一次表 明,中国人民永远不会忘记老朋友,而这也 是我们要传达给美国民众的重要信息。"

习近平主席在复信中强调,追忆往昔, 中美两国人民在抗击日本法西斯的斗争中 同仇敌忾,经受了血与火的考验,结下了深 厚友谊。展望未来,中美作为两个大国,对 世界的和平、稳定与发展负有更加重要的 责任,应该也必须实现相互尊重、和平共

格林对此深表认同。他说,美中作为 世界上两个重要国家,应该克服困难、谋求 合作。"机会就在那里,我们必须合作,习近 平主席的复信再次传递希望。"

飞虎队老兵哈里,莫耶已年过百岁,仍 在孜孜不倦地向年轻一代讲述飞虎队故 事。今年9月初,在洛杉矶地区一场活动 中,老人满含深情地回忆起同中国人民并 肩抗战的岁月。

"我非常尊重和钦佩中国人民。"他说, 当年有不少美国飞行员被中国百姓营救, 白天藏起来,夜间转移,被护送到安全地 带。老人还谈到,自己曾多次赴华,见证了 中国日新月异的发展变化,希望年轻一代 接力传承美中人民的友好情谊。

对友谊的珍视和传承,跨越大洋。在 中国云南,98岁高龄的抗战老兵杨毓骧告 诉新华社记者,当年,他在共同战斗中与飞

虎队队员结下深厚友谊。"几十年来,我们 依然保持联系,我们的后代也保持着联系, 这种友谊一直都在传承。"

"希望中美友谊书写新篇章"

飞行护眼镜、军用油气炉、飞虎队与中 国军民的合影……在昆明市博物馆内,飞 虎队纪念馆已面向公众开放11年。

留言簿上记录了人们珍爱和平和友谊 的心声:"飞虎队精神永存,望中美人民永 远和平共处。""珍爱和平,反对战争,是人

昆明市博物馆馆长陈浩告诉新华社记 者,纪念馆每年吸引超过十万青少年参观,一 些对飞虎队历史感兴趣的青少年还在博物馆 的培养下成为讲解员、志愿者,博物馆也以 "流动博物馆"的形式走进中小学。他说,中 美两国人民都热爱和平,崇尚友谊,我们也希 望尽己所能,为两国关系向好发展作出贡献

近年来,从云南、广西、重庆到大洋彼 岸,以多种形式讲述的飞虎队故事激励着 无数中美青年传承友谊。陈纳德将军之女 辛西娅·陈纳德(中文名陈美丽)曾在接受 新华社记者专访时说,希望这份深厚友谊 书写新的篇章。

中美关系的力量源泉在人民友好。中 美友好事业呼唤更多"新时期飞虎队员"的 参与和支持。薪火相传的友谊与互利共赢 的合作,将为两国关系发展注入源源不断 的动力,为世界和平、稳定与发展带来新的 希望。(参与记者孙敏 胡友松 高山)

新华社北京9月19日电

变硬核科技为新质生产力

(上接第一版)如何推进创新链 与产业链深度融合,促进科研优势转 化为发展优势? 省科技厅副厅长李 文华认为,我省应主动对接国家战略 需求,勇于承担国家重大科研项目, 承建国家级创新平台,积极探索新型 举国体制下的龙江实践和龙江路 径。发挥省内高校、院所、企业等创 新主体的优势,围绕航空航天、高端 装备制造、人工智能、农业生物育种、 动物疫病防控等领域,组织开展关键 核心技术攻关,为高水平科技自立自 强贡献龙江力量。

今年截至8月末,我省开展成果 路演推介对接活动143场,对接成果 1571个,实现重大科技成果转化449 项,新增经济收益近37.8亿元。李文 华说,要健全以科技成果落地转化为 导向的工作体系。持续梳理科技成 果和产业科技需求,通过'汇智龙江' 路演推介和科技招商活动,促进成果 落地转化、产业化,培育孵化高新技 术企业。同时,要深化以企业为主体 的产学研协同创新,组织实施一批创 新水平高、应用前景好、产业带动强 的重大项目,推动科技成果工程化产 业化应用,引领发展战略性新兴产业 和未来产业,加快形成新质生产力。

如何加快提升创新支撑引领产业 发展的能力?李文华表示,要贯彻落 实好全省创新发展大会精神,抓紧抓 实《新时代龙江创新发展60条》等系列 政策落地。加快哈大齐国家自主创新 示范区、佳木斯国家农高区和创新创 业生态圈建设,整合科技创新资源,引 导各类创新要素聚集。实施好科技英 才"春雁计划",培养壮大科技人才队 伍,激发创新驱动发展的内生动力,推 动科技优势转化为发展新动能新优 势,更好服务龙江高质量发展。

做好"一高一低"文章 提高成果落地转化率

为提高科技成果落地转化率,推 动科研优势转化为发展优势,2022 年我省启动数字、生物经济科技攻关 三年行动计划,支持73家企业与高 校、院所联合攻关。由企业出题,部 署实施"揭榜挂帅"科技攻关项目38 个,榜单资金总规模达3.8亿元,带动 企业出资2.4亿元。2023年上半年, 以高研发投入促进产品不断迭代升 发布数字经济、生物经济等8个专项级,以科技创新推动产业创新。 43个"揭榜挂帅"项目榜单,拟支持

项目33个左右。 中榜两项"揭榜挂帅"项目的省 中医药科学院,目前已有多项具有自 主知识产权的中药新产品成功转让 给企业。其中,依托龙江道地药材资 源,自主研发的可提高易感人群机体 免疫力的中药新药芪风固表颗粒,吸 引了湖南安邦制药在我省投资并购 建厂。"该项目落地实现了'打造一个 高科技产品,引进一个重磅企业,带 动一方资源开发'。"国家中药材产 业技术体系岗位科学家、省中医药科 学院副院长王伟明说。

市场,王伟明对于科技成果转化的路 高质量发展。

径越来越清晰。她认为,科研立项的 前提一定要面向社会重大需求,面向 经济主战场,在项目成果的胚胎期就 奠定其成果转化的基调。

"科技成果能否成功转化,关键评 估要素是兼顾技术先进性和产业化成 熟度,所以要做好'一高一低'。"王伟 明说,"一高"指科技含量要高,要具备 技术壁垒和市场领先性;"一低"指产 业化门槛要低。科研院所不能"闭门 造车",立项时要与行业、与企业进行 深入分析和精准研判,兼顾科研项目 的技术领先性、产业规模化的可行性 以及成本可控与质量稳定性。

此外,产品创新需多学科、多领 域交叉融合。在制定奖励机制时,要 加大成果研发的过程奖励和成果转 化的持续奖励。在职称评定方面,针 对成果完成人及成果转化贡献人制 定特殊的职称晋升、岗位评定政策, 让其能全身心投入到科学研究及成 果转化工作中。

勇做"核心载体" 加快形成新质生产力

把企业作为科技成果转化核心 载体,我省累计支持57项以企业牵 头的重大科技成果落地产业化,总计 投入经费3.8亿元。今年上半年,全 省共登记技术合同2520项,同比增 长9.8%,技术合同成交额达50.4亿 元。签约科技招商项目46个,签约 额 178 亿元。

承担我省重大科技成果产业化 项目的黑龙江惠达科技股份有限公 司,近年来产值连年翻番,成长为国 家专精特新重点"小巨人"企业。"惠 达科技一直将自主创新视为企业的 '命根子',近三年累计研发投入金额 1.6亿元,占累计营业收入比例的 28.5%,多个大田场景下自研智能装 备替代进口。"公司副总经理初海波 说,"只有把核心技术掌握在自己手 中,才能真正掌握自己的命运。企业 要勇于做科技成果转化的核心载体, 建立从前沿技术研究、技术集成转化 到成果示范推广的快速、高效、工程 化创新体系。围绕产业链,集中力量 攻克生产一线的关键核心技术难 题。对产业链各环节进行技术赋能,

元宇宙产业是我省积极培育的 未来产业之一。省元宇宙产业技术 创新联盟理事长、哈尔滨爱威尔科技 有限公司董事长项征说,目前爱威尔 科技已为国内外教育、工业、文旅等 众多行业的400余家客户提供了元 宇宙技术服务,成为东北三省元宇宙 行业领军企业。他认为,要加大在元 宇宙技术领域的科研投入,做强虚拟 现实数字技术研究院、元宇宙现代产 业学院、东北亚元宇宙数字创意产业 园等机构,并引入国内优秀的元宇宙 上下游企业,从而强化和完善我省元 宇宙产业链,加快形成新质生产力, 随着越来越多的科研成果走向 助力龙江数字经济和创意设计产业

杭州亚运会 迎来首个比赛日

球、排球、板球、足球率先开赛,展开角逐。

左图:当日,哈萨克斯坦队球员昆琴科(上)在浙 江省绍兴市举行的杭州亚运会男排小组赛A组比 赛中扣球。最终,哈萨克斯坦队以3比2战胜吉尔 吉斯斯坦队

右图:当日,中国选手王延伟(右)在浙江宁波进 行的杭州亚运会沙滩排球男子小组赛E组比赛中扣 球。最终,中国组合王延伟/李杰以2比0战胜巴勒斯 坦组合阿卜杜拉·阿尔坎/易卜拉欣·卡西亚。





建好建强国家重要商品粮生产基地

指导服务,调来多架无人机对受灾田块喷 机手操作规范、服务保障到位。 施植保药剂,加速水稻灌浆。"五常市农业 农村局局长王守欣介绍,损毁的水稻育苗 大棚、催芽车间等各类农业生产设施,将于 10月底前全部修复完成,不会耽误明年农 业生产

尚志市同样得益于抢前抓早,加上高 产高效技术的推广应用,目前全市农作物 长势大部分接近常年,大豆长势好于常 年。尚志市农业农村局副局长魏锦胜说, 全市成立了6个农业生产灾后抗灾自救技 术指导小组,深入各乡镇进行点对点技术 指导;在前期排涝散墒基础上,加快新建和 修复村屯道路、农田涵洞等基础设施,保障 长远产能。当前,全市已完成1.4万台拖拉 机和2400多台收割机检修工作。

洪涝灾害会不会影响全省粮食产量? "这次受灾地区主要集中在哈尔滨、牡 丹江两市11个县(市、区)。"黑龙江省农业 农村厅种植业管理处副处长郭家勇表示, 从全省整体来看,受灾面积551.98万亩,仅 占全省农作物实播面积的2.36%,对粮食总 产影响低于常年。

截至目前,黑龙江省受灾农田排水基 本完毕,喷施叶面肥达到1848.88万亩次, 多措并举力争轻灾区保稳产、重灾区少减

"你看,稻穗长得这么壮实,又是一个 丰收年。"在桦川县玉成现代农机专业合作 社的稻田,县农业技术推广中心主任杨忠 生根据智能监测设备上传的田间数据分 析,让合作社理事长李玉成心中有了底。

8月初,桦川县也经历了连阴雨。县里 第一时间启动农业生产抗灾自救,农业农 村、气象、应急管理等多部门加紧会商研 判,指导农户提前落实防御措施。县农业 技术推广中心协同科研院所成立专家包联 技术指导组,深入全县9个乡镇田间地头指 导防灾、减灾、抗灾夺丰收。"有了专业技术 人员指导,精细做好田间科学管理,收成应 该没跑儿。"李玉成说

桦川县农业农村局局长徐金友说,"由 于前期准备充分、管理精心,全县农业生产

正在全面有序恢复,农作物总体长势良好。" 黑龙江省秋粮收获在望。省农业农村 厅农机处副处长丁然介绍,全省已提早做

(上接第一版)"从全市看,我们在全力 好秋收机械化生产前期机具、人员准备,储 抢排田间积水的同时,迅速分类开展技术 备收获机械20.3万台,确保机具供给充足、 设施,实现全生育期精准肥水调控,全部建 种业管理处副处长刘晓兵说,全省水稻、大

大面积单产提升,以丰补歉,为 实现稳粮增产打下坚实基础

走进肇东市黎明镇珊树村,一株株玉 米茎秆粗壮,前不久这里刚进行过一喷多 促航化作业。"这个阶段喷洒叶面肥和植物 生长调节剂,有助于促进有机物合成与积 累,实现促早熟、增粒重。"肇东市农业技术 推广中心主任韩志强说,目前全市已完成 全部喷施任务。

在北大荒集团建三江分公司七星农场 有限公司,再过10多天,水稻将迎来大面积 收获。今年农场集成推广应用标准化格田 改造、变量侧深施肥、宽窄行插秧等22项农 业创新技术,开展精准管护。"通过卫星遥感 技术探查地面作物长势,不同色层代表不同 情形,为保障常年丰产丰收进行精准研判管 理。"公司第一管理区种植户秦玉秋说。

在采访中,黑龙江省未受灾地区的农 户表示,今年水稻、玉米、大豆等主粮作物 的长势好于往年,亩产有望增加。

丰收的底气来自哪里?

郭家勇列出几组数据——截至8月30 日,黑龙江全省平均积温比历年同期高;平 均降水量为487.8毫米,比历年同期多 19.6%;平均气温18.5摄氏度,比历年高0.2

"虽然局部存在低温寡照以及遭遇台 风洪涝等气象灾害,但从气温、水分、积温 等指标综合研判,整体气象条件有利于农 业生产,大部分指标好于常年。"郭家勇说, 今年黑龙江省通过调整优化种植结构,粮 食新增种植面积达456.91万亩,为丰收打 下坚实基础

特别是今年我国开启新一轮千亿斤粮 食产能提升行动,主要粮食作物大面积单 产提升成为农业生产的关键词。

在肇东市五里明镇东升村,玉米亩株 数从3700株左右增加到5500株,一条条细 长的滴灌带穿过条垄。鑫伯利农机专业合 作社理事长单玉恒摘下一根玉米掰开细 看,"芯细、粒深,不瞎尖儿,还能再长20天

肇东市农业农村局副局长马明哲介 绍,在作物密植基础上,今年全市陆续在20

万亩项目区配套建设了田间输配水管网等 种、育新种、推优种。"黑龙江省农业农村厅

单玉恒说,合作社流转的2000多亩地 都选用优质耐密品种,通过传感器按需进 行水肥一体化滴灌。"跟普通种法相比,一 亩地起码增产20%。"他今年的目标亩产量 是2500斤,"从目前的株型、穗形看,基本没

科技助力提单产。今年,黑龙江省实 施千万吨粮食增产计划,推广玉米大豆大 垄密植栽培技术,在泰来县、肇东市等4个 县(市、区)开展单产提升工程试点,力争全 省主推技术到位率保持在95%以上,创建 农业科技示范基地140个,筑牢粮食安全 "压舱石"。"坚持多要素集中发力,全方位 搭好丰收架子,力争主要粮食作物单产实 现新突破。"黑龙江省农业农村厅总农艺师 美以全说。

全方位夯实粮食安全根基,稳定 提高粮食综合生产能力

现有耕地2.58亿亩,建成高标准农田 1.03亿亩,典型黑土耕地面积占到全国的 一半以上……沃野厚土,黑龙江这个大粮 仓不仅禀赋优良,而且粮食综合生产能力 不断提升。

建好大粮仓,持续保护和提升黑土耕

"关键是坚持系统施策,建立科技支撑 体系。"黑龙江省农业农村厅有关负责人介 绍,近年来,省里与科研院所深入开展"黑 土粮仓"科技会战合作,围绕黑土地力提 升、肥沃耕层构建开展科技攻关,打造用得 上、推得开的黑土地保护与利用技术。同 时,建立从省到户的七级田长责任体系,加 速形成全领域、全要素、全覆盖的黑土耕地 保护态势。

建好大粮仓,必须把良种牢牢攥在自 己手里。

强化种业攻关,开展新技术试验示 范。北安市宇新现代农机专业合作社的地 里,示范种植龙达五号、登科四号、农垦 3092等多个品种。"在一块田里搞多品种试 验,看看哪个品种田间表现最好。"理事长

"提高粮油作物单产水平,重点是保好

成后预计推动项目区玉米亩均增产200至 豆种子自给率已达到100%,农作物种子对 粮食增产贡献率达到45%。下一步,要加 快建设种质资源改良和育种平台,提升种 业基础研究水平。引导科研院校和种子企 业加强合作,挖掘优质种质资源,培育优良

新品种,加快提升品种产量和抗性水平。 建好大粮仓,加快粮食生产新技术模

今年, 宇新现代农机专业合作社还承 担一项新的试验任务——选育推广复合微 生物药肥菌剂。试验田里,大豆正处在鼓 粒期,一眼就能看出施用微生物药肥菌剂 的大豆,植株明显更壮实。王福贵说,就这 一项新技术,平均可促进大豆增产8%以

"这项试验为推进大豆单产提升行动 高效落地转化提供了有力支撑。"黑龙江省 农业技术推广站副站长杨微说,全省将开 展根瘤菌剂接种、不同叶面肥组合多元化 施肥技术、大豆控旺抗倒高产技术等试验 示范,通过一县一策,集成高新技术模式提

升大豆单产 建好大粮仓,强化粮食生产防灾减灾 能力建设。

据介绍,黑龙江省率先在全国构建了 覆盖全省农区的农作物病虫疫情在线监测 预警体系,乡村病虫疫情监测网点达到 6000个

在肇东市五里明镇胜平村,禹艳玉米 种植专业合作社理事长邵春禹既是新技术 示范户,又是村级植保员。田管期间,他通 过手机上的"掌上植保"APP,对周边4万亩 耕地开展监测信息规范调查。

"这几年大伙越来越重视病虫害防治, 比如播种前要给种子穿上两层包衣,积极 配合统防统治。过去常出现的玉米螟,这 几年很少成片发生。"邵春禹说

"通过采取政府购买服务方式,每个监 测点聘用一名村级植保员,将监测触角延 伸到乡村末梢,做到早发现、早应对。"黑龙 江省植检植保站副站长吕涛介绍。截至9 月18日,今年全省累计收集监测数据 1587.9万条、图片332.2万张,为全省重大 病虫疫情监测预警提供了科学依据

(人民日报记者**崔佳 朱隽 郁静娴 屈** 信明 祝大伟)

本报地址:哈尔滨市道里区地段街1号

邮编:150010

总编室:(0451)84616715

广告部:(0451)84655043

发行部:(0451)84671553

定价每月45元

零售每份1.7元

黑龙江龙江传媒有限责任公司印刷